

禱告會 Prayer Meeting

**請往前坐
來敬拜我們的神**

**Please fill the seats in the front first
Prepare to Worship our God**

禱告事項

Prayer Requests

萬軍之耶和華說：「你們要將當納的十分之一全然送入倉庫，使我家有糧，
以此試試我，是否為你們敞開天上的窗戶傾福於你們，甚至無處可容。」

Bring the whole tithe into the storehouse, that there may be food in my house. Test me in this,"
says the LORD Almighty, "and see if I will not throw open the floodgates of heaven and pour out
so much blessing that there will not be room enough to store it.

瑪拉基書 Malachi 3:10

為 教會/個人財務需要禱告

照著瑪拉基書3:10的應許，禱告神賜給我們堅定的信心，
幫助我們在什一奉獻上敬畏神且經歷神的應許，
使我們在奉獻的事情上忠心又樂意。

並請神賜福於我們的奉獻，如同“五餅二魚”，使我們成為祝福他人的管道。

Pray that God will grant us steadfast faith, help us to fear God in tithing
and experience God's promises, so that we can be faithful in tithing.
And pray for God to bless our offering, like the "five loaves and two fish,"
" making us channels of blessing to others.

		收入	支出	結餘
2024	5 月	\$366,645	\$487,421	- \$120, 776
2024	1-5 月	\$1,992,014	\$2,225,954	- \$ 233,940

耶路撒冷啊，我在你城上設立守望的，他們晝夜必不靜默。呼籲耶和華的，你們不要歇息，也不要使他歇息，直等他建立耶路撒冷，使耶路撒冷在地上成為可讚美的。

6 I have posted watchmen on your walls, Jerusalem; they will never be silent day or night.

You who call on the LORD, give yourselves no rest,
7 and give him no rest till he establishes Jerusalem and makes her the praise of the earth.

以賽亞書 62:6-7

為 正在進行的英文營禱告

為全部12隊的GA、TA的身心靈守望禱告，
也為近80位學員的參與及學習禱告。

Please pray for English camp.

Pray for the physical and spiritual well-being of the GA and TAs
of all 12 groups, and also pray for the participation
and learning of these 80 students.



歡迎來到4C教會!

WELCOME TO 4C CHURCH!

神的家歡

上週經文 Last Week Scripture

傳道書 Ecclesiastes 12:13-14

12:13 這些事都已聽見了，總意就是：敬畏神，謹守他的誡命，這是人所當盡的(本分)。12:14 因為人所做的事，連一切隱藏的事，無論是善是惡，神都必審問。

13 Now all has been heard; here is the conclusion of the matter:
Fear God and keep his commandments, for this is the duty of all mankind.
14 For God will bring every deed into judgment, including every hidden thing, whether it is good or evil.



讀經 & 信息

Scripture & Message

羅馬書 Romans 1:18-20

1:18 原來，神的忿怒從天上顯明在一切不虔不義的人身上，就是那些行不義阻擋真理的人。1:19 神的事情，人所能知道的，原顯明在人心裏，因為神已經給他們顯明。1:20 自從造天地以來，神的永能和神性是明明可知的，雖是眼不能見，但藉着所造之物就可以曉得，叫人無可推諉。

18 The wrath of God is being revealed from heaven against all the godlessness and wickedness of people, who suppress the truth by their wickedness, 19 since what may be known about God is plain to them, because God has made it plain to them. 20 For since the creation of the world God's invisible qualities—his eternal power and divine nature—have been clearly seen, being understood from what has been made, so that people are without excuse.

詩篇 Psalms 19:1-6₆

19:1 諸天述說神的榮耀；穹蒼傳揚他的手段。

19:2 這日到那日發出言語；這夜到那夜傳出知識。

19:3 無言無語，也無聲音可聽。

19:4 它的量帶通遍天下，它的言語傳到地極。

神在其間為太陽安設帳幕；

1 The heavens declare the glory of God; the skies proclaim the work of his hands.

2 Day after day they pour forth speech; night after night they reveal knowledge.

3 They have no speech, they use no words; no sound is heard from them.

4 Yet their voice goes out into all the earth, their words to the ends of the world.

In the heavens God has pitched a tent for the sun.

詩篇 Psalms 19:1-6₆

19:5 太陽如同新郎出洞房，又如勇士歡然奔路。

19:6 它從天這邊出來，繞到天那邊，
沒有一物被隱藏不得它的熱氣。

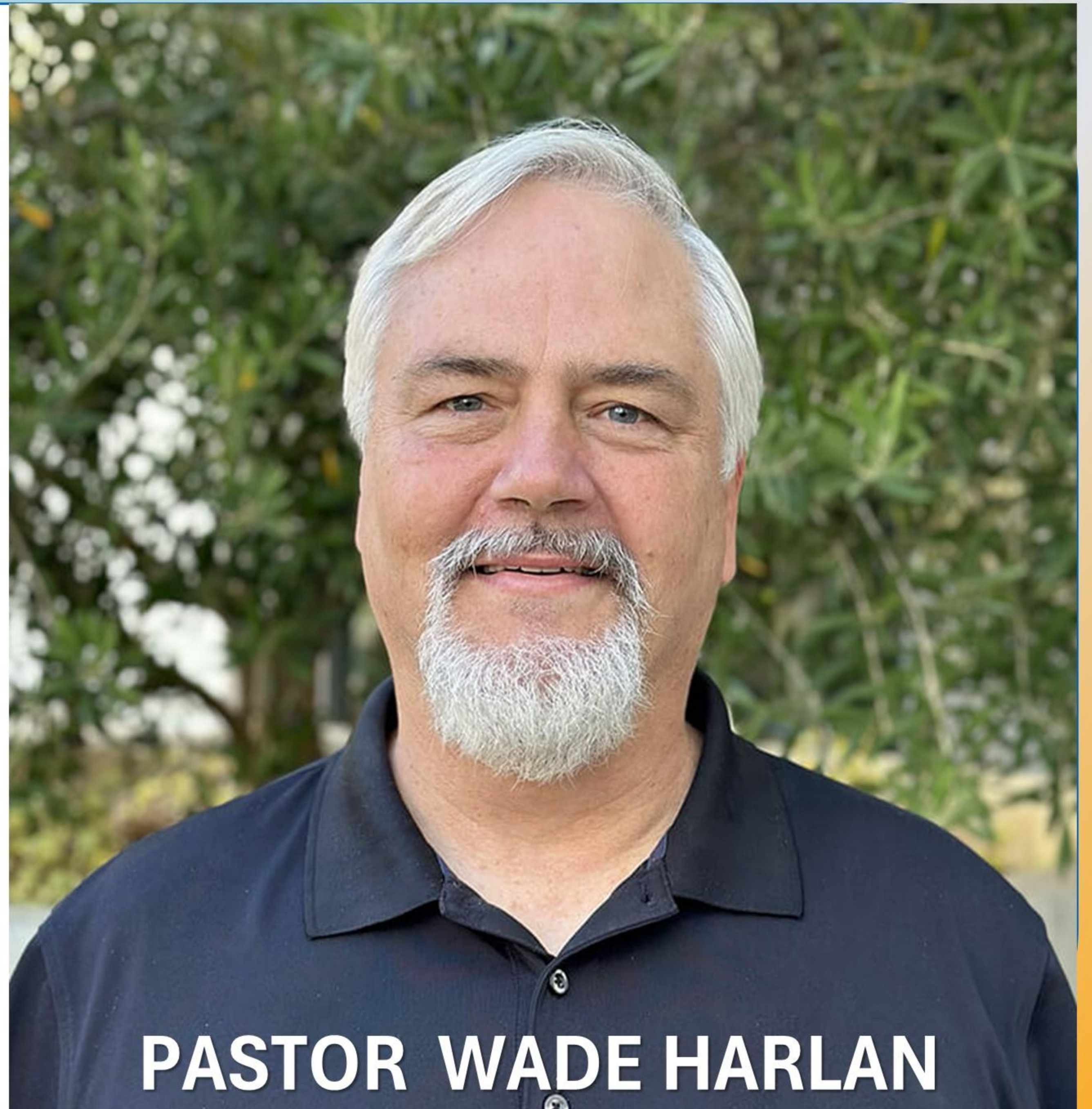
5 It is like a bridegroom coming out of his chamber,
like a champion rejoicing to run his course.

6 It rises at one end of the heavens and makes its circuit to the other;
nothing is deprived of its warmth.

應該信 上帝的明證

THE MOST
COMPELLING EVIDENCES
FOR BELIEF IN GOD

羅馬書 ROMANS 1:18-20
詩篇 PSALMS 19:1-6



回應 Response

本週經文 This Week Scripture

彼得前書 1 Peter 3:15

只要心裏尊主基督為聖。
有人問你們心中盼望的緣由，就要常作準備，
以溫柔、敬畏的心回答各人；

But in your hearts revere Christ as Lord.
Always be prepared to give an answer to everyone
who asks you to give the reason for the hope that you have.
But do this with gentleness and respect,

國高 兒童 幼幼





畢業祝福

1.回顧影片 Video Review

2.頒發畢業證書 Graduation Certificate Issued

3.畢業生合影 Group Photo of Graduates

4.感謝 Words of Thanks

5.祝福禱告 Blessings and Prayers

國高 兒童 幼幼





頒發畢業證書

Graduation Certificate Issued

幼幼

王堯之

國高

張弘嶧 林哲笙
簡世鈞 郭書岑 鄭立人



Group Photo of Graduates



Thanks Blessings & Prayers

家裡的事

Announcements

愛宴服事 Luncheon service

餐點就位

善後清理

中大

6/30

鹿鹿

中大 哈哈 猶獅

國高 兒童

7/07

家庭



下週預告

PREVIEW FOR NEXT WEEK

效法耶穌

Imitate Jesus

高天圓 牧師 PASTOR KAO

113 學年度 停車證申請

Applying for Parking Permits at CYCU

停車期間

自 113.8.01

至 114.7.31

(統一收費 不再區分週間及主日)

NT\$ 3,000

(一車一證)

請確實遵守學校停車相關規定

請將費用與證件於 **6/30前** 交淑敏姊妹
並預訂於 **7/21** (主日) 領取停車證

應繳費用

應備文件(圖檔)

不論新舊戶一律檢附

1. 行照影本
2. 駕照影本

* 若申請者不是車主
另外檢附--

「申請者與車主的關係證明」

可影印或拍照

7/7 小家長 / 副小家長 / 實習小家長

Installation

按 立



天父的父親節

🍷 Father's Day of Our Heavenly Father



2024.08.04
10AM, 瑞麗堂
RE-LI CHAPEL

誠邀你的親朋好友來8.4福音主日
Come to Join 8.4 Gospel Sunday Service

中壢校區基督教會 CHUNGLI CAMPUS CHRISTIAN CHURCH



第一次來嗎？ FIRST TIME HERE?
期待更多認識你，歡迎填寫新家人表單→



我用主的愛真誠來愛你(x2)

With the love of God, I love you genuinely(x2)

因我見你裡面有王的榮美

Because in you, I see the glory of God

我用主的愛真誠來愛你

With the love of God, I love you genuinely

邀請大家去認識 1 位叫不出名字的 弟兄姊妹 或 朋友
請樓上的弟兄姊妹下樓來，大家一起來歡迎新朋友

願耶和華賜福給你

願耶和華賜福給你
願耶和華永遠保護你
願耶和華祂的臉光照你
願耶和華賜你平安

願在主裡相會再相會
願在主裡相會再相會
願主的愛永遠在你心懷
願神永遠祝福你們

祝福 & 謝飯禱告

Benediction